

پایه: نهم	نام آموزشگاه: ۲۲ بهمن		بسمه تعالی وزارت آموزش و پرورش	سوالات درس عربی نهم
مدت آزمون: ۴۰ دقیقه	ساعت شروع: ۱۰ صبح	تاریخ امتحان: ۱۴۰۱/۱۰/۱۳	اداره کل آموزش و پرورش اصفهان	نام و نام خانوادگی:
تعداد صفحه: ۳	نوبت امتحانی: دی ماه ۱۴۰۱		آموزش و پرورش شهرستان خوانسار	نام پدر:

دانش آموزان عزیز با توکل به خداوند و با آرامش پاسخ سوالات را در همین برگ بنویسید.

بارم	ردیف	«تعداد ۱۶ سوال در ۳ صفحه»
واژه شناسی (۱/۵)		
۰/۵	۱	در عبارات زیر فقط ترجمه ی کلمات مشخص شده را، در مقابل آن بنویسید: (الف) صَرَخَ أَحَدُهُمْ <u>بِعُتَّةٍ</u> (ب) وَ مَنْ قَرَعَ بَابًا وَ لَجَّ وَ لَجَّ.
۰/۵	۲	کلمات مترادف و متضاد را از داخل پاراتنز پیدا کرده و در کنار هم بنویسید: (عِنْدَمَا ، حَيَاةً ، مَحْزُونٍ ، لَمَّا ، مَمَات) (الف) مترادف..... (ب) متضاد.....
۰/۲۵	۳	کدام کلمه از نظر معنایی با بقیه کلمات «ناهماهنگ» است؟ (الف) (۱) حَطَبٌ (۲) نار (۳) دُخَانٌ (۴) نَجَاحٌ
۰/۲۵	۴	جمع کلمه خواسته شده را بنویسید: (الف) مَطَرٌ:
مهارت ترجمه (۴/۵)		
۰/۵	۵	آیات و احادیث زیر را به فارسی ترجمه کنید: (الف) إِنَّ أَحَبَّ عِبَادِ اللَّهِ إِلَيَّ اللَّهُ أَنْصَحَهُمْ لِعِبَادِهِ. (ب) حُسْنُ الْأَدَبِ، يَسْتَرْقُبِحَ النَّسَبِ.. (ج) أَلَدَّهْرُ يَوْمَانٍ؛ يَوْمٌ لَكَ وَ يَوْمٌ عَلَيْكَ. (د) وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ.
۰/۵	۶	جملات داده شده را به فارسی ترجمه کنید: (الف) يَا شَبَابُ، عَلَيْكُمْ بِالْمُحَاوَلَةِ. (ب) يَبْتَدِي فُصْلُ الدَّرَاسَةِ وَ الْقِرَاءَةِ وَ الْكِتَابَةِ وَ فَصْلُ الصَّدَاقَةِ بَيْنَ التَّلَامِيذِ. (ج) هُوَ ثَقِيلُ السَّمْعِ؛ هُوَ ظَنَّ أَنَّ الْحَمَامَةَ تُشَجِّعُهُ عَلَى الْخُرُوجِ. (د) فِي الْيَوْمِ التَّالِيِ طَلَبَ الْمُدَرِّسُ كِتَابَةَ قَوَانِينِ الْبُرُوقِ.

۰/۵	<p>ترجمه درست را مشخص کنید:</p> <p>(الف) مَنْ زَارَنَا فِي مَمَاتِنَا فَكَأَنَّمَا زَارَنَا فِي حَيَاتِنَا ..</p> <p>۱- هرکس ما را در مرگمان زیارت نکند؛ گویی در زنده بودنمان ما را زیارت نکرده است. ۲- هرکس ما را در مرگمان زیارت کند؛ گویی در زنده بودنمان ما را زیارت کرده است.</p> <p>(ب) حَاوَلَتْ الْغَزَالَةُ الْخُرُوجَ مَرَّةً أُخْرَى فَخَرَجَتْ وَفَرِحَتْ الْحَيَوَانَاتُ.</p> <p>۱- آهویک بار دیگر تلاش کرد و بیرون آمد و حیوانات خوشحال شدند. ۲- آهوها یک بار دیگر تلاش کردند و بیرون آمدند و حیوانات خوشحال شدند.</p>	۷				
مهارت شناخت و کاربرد قواعد (۷ نمره)						
۰/۵	<p>حروف اصلی کلمات زیر را بنویسید:</p> <p>(الف) سَعَادَةٌ : (ب) اسْتِخْدَامٌ :</p>	۸				
۰/۵	<p>وزن کلمات زیر را بنویسید:</p> <p>(الف) مَكْتُوبٌ : (ب) قَدِيرٌ :</p>	۹				
۱	<p>در جملات زیر فعل ماضی و مضارع را پیدا کرده و در جای مناسب بنویسید.</p> <p>(الف) هَلْ تَعْرِفُ صَدِيقِي حُسَيْنًا؟ (ب) أَخَذَ الْمُدِيرُ تَلَامِيذَ الْمَدْرَسَةِ إِلَى مَنطَقَةِ تَعْلِيمِ الْمُرُورِ.</p> <table border="1" data-bbox="495 1039 1282 1144" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%; text-align: center;">فعل مضارع</td> <td style="width: 50%; text-align: center;">فعل ماضی</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">.....</td> <td style="text-align: center;">.....</td> </tr> </table>	فعل مضارع	فعل ماضی	۱۰
فعل مضارع	فعل ماضی					
.....					
۱ ۰/۷۵	<p>آیات شریفه زیر را ترجمه کنید و سپس فعل های امر را مشخص کنید:</p> <p>(الف) رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ . (ب) أَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ .</p>	۱۱				
۱/۷۵	<p>احادیث زیر را ترجمه کنید و سپس فعل های نهی را مشخص کنید:</p> <p>(الف) لَا تَعْمَلْ شَيْئًا مِنَ الْخَيْرِ، رِيَاءً وَلَا تَتْرُكْهُ، حَيَاءً .</p>	۱۲				
۱	<p>عبارت زیر را به فارسی ترجمه کنید:</p> <p>(الف) أَصْدَقُ فِي حَيَاتِكَ وَلَا تَكْذِبْ أَبَدًا .</p>	۱۳				
۰/۵	<p>با توجه به تصاویر به پرسش های زیر پاسخ عربی بنویسید:</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;">  <p>(ب) بِمِ يَسَافِرُ الْحُجَّاجُ إِلَى مَكَّةَ لِمُكْرَمَةٍ؟</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>(الف) كَمْ حَافِلَةً فِي الْمَوْقِفِ؟</p> </div> </div>	۱۴				

مهارت درک و فهم (۱/۵ نمره)

۱	<p>برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید: (یک مورد اضافه است)</p> <p>(مَصْنَع - حَدَّثَ - جِسْرًا - حَفَرَ - تَلْمِيذًا)</p> <p>الف) یا زَمِیلِی، ما بِکَ؟ لِمَ أَنْتَ حَزینٌ؟ ماذا ب) أُخِی فِی الصَّفِّ السَّادِسِ الْإِبْتِدَائِيِّ. ج) جَارُنَا یَعْمَلُ فِی الْکِرَاسِيِّ د) الْمُهَنْدِسُونَ صَنَعُوا لِعُبُورِ السَّیَّارَاتِ</p>	۱۵						
۱	<p>متن زیر را بخوانید سپس به پرسش های زیر جواب دهید:</p> <p>أنا طَالِبٌ فِي الصَّفِّ التَّاسِعِ. اسْمِي إِسْحَاقُ. لِي أُخْتَانِ: مَهْدِيمٌ وَ لَالِينُ، هُمَا صَغِيرَتَانِ فَلَا تَذْهَبَانِ إِلَى الْمَدْرَسَةِ وَ عِنْدِي أَخْوَانٌ: هَاشِمٌ وَ جَوَادٌ. هَاشِمٌ أَكْبَرُ أَوْلَادِ الْأُسْرَةِ؛ إِنَّهُ تَخَرَّجَ مِنَ الْمَدْرَسَةِ وَ الْآنَ هُوَ حَلْوَانِيٌّ. جَوَادٌ فِي الصَّفِّ السَّابِعِ. نَحْنُ مِنْ مَدِينَةِ «سَرَاوَان» فِي مَحَافِظَةِ «سَيِسْتَان وَ بَلُوشِسْتَان».</p> <p>الف) لِمَاذَا لَا تَذْهَبُ مَهْدِيمٌ وَ لَالِينُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ؟ ب) مَنْ تَخَرَّجَ مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟ ج) مِنْ أَيْنَ هَذِهِ الْأُسْرَةُ؟ د) فِي أَيِّ صَفِّ إِسْحَاقُ؟</p>	۱۶						
۴	روان خوانی	۱۷						
۱	مکالمه	۱۸						
جمع نمره: ۲۰	<p>در پناه حق باشید.</p> <table border="1" data-bbox="721 1213 1455 1306"> <tr> <td>نمره پایانی:</td> <td>نمره کتبی:</td> <td>نمره روان خوانی و مکالمه:</td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>	نمره پایانی:	نمره کتبی:	نمره روان خوانی و مکالمه:				
نمره پایانی:	نمره کتبی:	نمره روان خوانی و مکالمه:						